



Comune di Bolzano
Stadtgemeinde Bozen

ESTRATTO VERBALE / PROTOKOLLAUSZUG
COMMISSIONE CONSILIARE SCUOLA E ATTIVITÀ PARASCOLASTICHE, FAMIGLIA E TEMPO LIBERO
RATSKOMMISSION FÜR SCHULE UND NEBEN- BZW. AUSSERSCHULISCHE TÄTIGKEITEN, FAMILIEN UND FREIZEIT

Contributi settore Tempo Libero	Beiträge Sektor Freizeit
Viste le proposte in oggetto, la competente Commissione Consiliare ha espresso, nella seduta del 26/09/2022, le seguenti votazioni:	Nach Einsichtnahme der im Betreff genannten Vorlage, hat die zuständige Gemeinderatskommission in der Sitzung vom 26/09/2022 wie folgt abgestimmt:

MEMBRI EFFETTIVI/EFFEKTIVE MITGLIEDER:		MEMBRI SUPPLENTI / ERSATZMITGLIEDER:	
1. CHNIOULI Abdallah	X		
2. BURATTI Christoph	X	2. WARASIN Peter	
3. ABRATE Sonia		3. PLANER Tobias	
4. BARONCELLI Stefania	X	4. BONOMINI Monica	
5. BORGIO Pietro	X	5. SCHÖNSBERG Primo	
6. NEVOLA Luigi		6. BRILLO Patrizia	
7. PANCHERI Kurt	X	7. HRISTOV Mirche	
8. SCARAFONI Anna		8. GIOVANNETTI Gabriele	
9. SEPPI Walter	X	9. DELLA RATTA Claudio	16:53

Nella seduta sono stati approvati i seguenti contributi relativi all'**Ufficio Famiglia Donna Gioventù e Promozione Sociale**

ATTIVITÀ ORDINARIA / ÖRDENTLICHE TÄTIGKEIT	
ASSOCIAZIONE	IMPORTO
ELTERN KIND ZENTRUM	€ 50.000,00
VOTAZIONE	6 Favorevoli _ Astenuti <u>Unanimità</u> _ Contrari
PROGETTI / PROJEKTE	
PASSAGGI-ÜBERGANG APS (Le Vie dell'Amore)	900,00 €
VOTAZIONE	6 Favorevoli _ Astenuti <u>Unanimità</u> _ Contrari

Nella seduta sono stati approvati i seguenti contributi relativi all'**Ufficio Scuola e del Tempo Libero**

H. 17:00 – Disconnessione da remoto del consigliere Kurt Pancheri

PROGETTI / PROJEKTE	
ASSOCIAZIONE	IMPORTO
JUGENDZENTRUM PAPPERLAPAPP VFG (Summercamps 2022)	700,00 €
GRUPPO ALPINI PIANI BOLZANO (Festa del quartiere)	3.000,00 €
MANU (Kinderwerkstätten)	2.550,00 €
MANU (Sabati per famiglie)	1.000,00 €
MANU (Giornate della ceramica)	800,00 €
MONTESSORI COOP. SOC. (Waldkindergarten)	200,00 €
MONTESSORI COOP. SOC. (Ferienwochen)	550,00 €
COOP. SOCIALE SAVERA (Natura e intercultura)	2.000,00 €
VKE (Pattinaggio VKE Prati del Talvera 2022-23)	30.000,00 €
FONDAZIONE UPAD (Bolzano Cammina 2022)	18.000,00 €
VOTAZIONE	5 Favorevoli _ Astenuti _ Contrari <u>Unanimità</u>

H. 17:10 Riconnessione da remoto del consigliere Kurt Pancheri

PROGETTI / PROJEKTE <u>Estate Ragazzi / Kinderferien</u>	
ARCIRAGAZZI (Estate Ragazzi)	20.700,00 €
CONSORZIO AGCI (Estate Bambini/Estate Ragazzi)	34.000,00 €
LA STRADA DER WEG (Estate Ragazzi)	22.000,00 €
UISP (Estate Ragazzi)	8.500,00 €
XENIA (Estate Bambini)	14.000,00 €
XENIA (Estate Ragazzi)	10.500,00 €
VOTAZIONE	6 Favorevoli _ Astenuti _ Contrari <u>Unanimità</u>

IL PRESIDENTE – DER VORSITZENDE
Chniouli Abdallah